



VÖRÖS LOBOGÓ

Az R. M. P. Arad-tartományi bizottsága és a tartományi néptanács lapja

X. évfolyam, 3009. szám

4 oldal, 20 bani

1954. október 23. szombat

A szovjet-kínai barátság hatalmas ereje

A távolkeleti és a világképe ügyének, a népek biztonságának ügyének, a mélyreható nagy nyeresége a pekingi szovjet-kínai tárgyalások valamennyi eredménye. A Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság sokszázmillió ösztönös barátja, az egész nagy demokratikus tábor, a világ minden békeharcosa mély melegevel és örömmel fogadta a tárgyalásokról kiadott közleményt. A szovjet-kínai kapcsolatok és a nemzetközi helyzet kérdéseire vonatkozó történelmi jelentőségű dokumentumokat áthaladják a békének, a szabad népek testvéri barátságának és együttműködésének nemes eszméi, annak a barátságnak és együttműködésnek az eszméi, amely élő megtestesítője a proletármegszervezésnek, az államok között kialakult olyan új, szocialista kapcsolatok hatalmas életerejének, amelyeket az emberiség korábbi története nem ismert és nem ismerhetett.

A Szovjetunió kormányja és a Kínai Népköztársaság kormányja megállapította, hogy a két állam között fejlődő sokoldalú együttműködés kérdésében és a nemzetközi helyzet kérdéseiben egyaránt teljes közlők az egyetértés. A szovjet és a kínai nép között a Kínai Népköztársaság megalakulása után a barátsági, szövetségi és kölcsönös segítségnyújtási szerződéssel teljes összhangban szoros együttműködésen alapuló viszony alakult ki. A szovjet és a kínai nép már öt éve vállaltva halad, kölcsönösen segíti egymást, előmozdítja mindkét ország haladását, s az Egyesült Nemzetek céljainak és elveinek megfelelően a Távol-Kelet és a világ békéjének megszilárdítását.

A Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság kormányának közös nyilatkozata és közleménye világosan bizonyítja a két nagyhatalom békés céljait. Mindkét kormány egységesen arra törekszik, hogy ezután is részt vegyen a béke megszilárdítására irányuló minden nemzetközi akcióban. A két kormány meggyőződött, hogy a Szovjetunió és Kína biztonságának szavatolására, a távolkeleti és a világképe megővására irányuló akciók összehangolt végrehajtása végett mindannyiunk közös feladata, hogy egymással, valamint az Egyesült Nemzetek céljainak és elveinek érdekében a két állam közös érdekeit érintő kérdések vetődnek föl.

A genfi tanácskozás bebizonyította, mily fontos, hogy valamennyi nagyhatalom részt vegyen a megérett nemzetközi problémák megvitatásában. Azt is bebizonyította, hogy teljesen alaptalan az Egyesült Államok vezetőinek az a politikája, amely megakadályozza, hogy a Kínai Népköztársaság az ENSZ-ben elfoglalja jogos helyét. Ez a politika, akárcsak azok a nyílt agresszív cselekmények, amelyeket az Egyesült Államok a Kínai Népköztársasággal szemben elkövetett, különösen pedig Tajvan szigetén, a Kínai Népköztársaság területére egy részének huzamos amerikai megszállása, továbbá a kínai néppel szemben ellenséges Csang Kaj-sek-klubb katonai és pénzügyi támogatása — összeegyeztethetetlen a távolkeleti béke megővésének és a nemzetközi feszültség enyhítésének feladataival.

A béke megszilárdítása szempontjából óriási jelentőségű a Szovjetunió és Kína kormányának az a javaslata, hogy a legközelebbi jövőben az érdekelt államok széleskörű részvételével koreai kérdéssel foglalkozó értekezlet üljön össze. Mindkét kormány egységesen elkötelezte magát, hogy a koreai népek egységes, békeszerető, demokratikus koreai államának való nemzeti egyesülésére irányuló természetes törekvése ellenére Korea továbbra is ketté van szakítva. Ez a rendkívül fontos nemzetközi kérdés sürgős megoldást követel.

A Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság békeszerető politikája megfelel a világ minden népe léteérdekeinek. Ez a politika arra irányul, hogy egyesítse az államok erőfeszítéseit a béke védelmében. A két kormány közös nyilatkozatában kijelenti, hogy a Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság ezután is a következő elvek szigorú érvényesítésének alapjára építi az ázsiai és a csendesóceáni országokhoz, valamint más államokhoz fűződő kapcsolatait: a szuverenitás és a területi integritás kölcsönös tiszteltetése, kölcsönös meg nem támadás, a hegyekben való kölcsönös benemamarkozás, egyenlőség és kölcsönös előnyök, békés egymás mellett élés. Ez a lehetőségeket nyit meg a gyümölcsöző nemzetközi együttműködés fejlesztése előtt.

A Szovjetunió és Kína külpolitikájának ezek a nagyszerű elvei szolgálják a távolkeleti és a világképe ügyének, a népek biztonságának ügyének, a mélyreható nagy nyeresége a pekingi szovjet-kínai tárgyalások valamennyi eredménye. A Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság sokszázmillió ösztönös barátja, az egész nagy demokratikus tábor, a világ minden békeharcosa mély melegevel és örömmel fogadta a tárgyalásokról kiadott közleményt. A szovjet-kínai kapcsolatok és a nemzetközi helyzet kérdéseire vonatkozó történelmi jelentőségű dokumentumokat áthaladják a békének, a szabad népek testvéri barátságának és együttműködésének nemes eszméi, annak a barátságnak és együttműködésnek az eszméi, amely élő megtestesítője a proletármegszervezésnek, az államok között kialakult olyan új, szocialista kapcsolatok hatalmas életerejének, amelyeket az emberiség korábbi története nem ismert és nem ismerhetett.

nak más államokhoz fűződő viszonyuk alapjául is. A Szovjetunió és Kína kormányának a Japánnal való kapcsolatairól kiadott közös nyilatkozata föltárja Japán mostani helyzetének okait, s külön hangsúlyozza: az említett kormányoknak Japánnal kapcsolatos politikájából az elvből indul ki, hogy az államok társadalmi rendszerüktől függetlenül békésen együttélhetnek, mert a két kormány szilárd meggyőződése, hogy ez megfelel minden nép érdekeinek. A Szovjetunió és Kína kormánya kifejezi azt a készséget, hogy lépéseket tegyen a Japán iránti kapcsolatok normalizálása céljából, s kijelenti: Japán teljes támogatására fog találni abban a törekvésében, hogy politikai és gazdasági kapcsolatokat teremtsen a Szovjetunióval és a Kínai Népköztársasággal, mint ahogy teljes támogatásra fog találni Japánnak minden olyan lépése, amely békés és független fejlődése feltételeinek biztosítására irányul.

Ismeretes, hogy a második világháború befejezése után Japán nem kapott függetlenséget, s mindmáig félgazmági helyzetben van. Az Egyesült Államok arra törekszik, hogy a japán nép és valamennyi ázsiai és távolkeleti nép érdekeinek megsúfolásával saját agresszív céljaira használja föl Japánt. A bajba került japán nép nagy hálával fogadja a szovjet és a kínai nép rokonszenvét, amelyet a Szovjetunió kormányának és Kína kormányának közös nyilatkozata kifejez.

A szovjet-kínai tárgyalások eredményeiről szóló dokumentumokat áthaladják a békének, a szabad népek testvéri barátságának és együttműködésének nemes eszméi, annak a barátságnak és együttműködésnek az eszméi, amely élő megtestesítője a proletármegszervezésnek, az államok között kialakult olyan új, szocialista kapcsolatok hatalmas életerejének, amelyeket az emberiség korábbi története nem ismert és nem ismerhetett.

A szovjet nép, amely gazdag tapasztalatokat szerzett a szocializmusért vívott harcban, testvéri kötelességének tekinti, hogy minden eszközzel segítse a kínai népet népi demokratikus államának erősítésében, a szocializmus építésében. Ez az önzetlen segítség, amelyben a szovjet nép barátságát és testvérit, a kínai népet részesíti, teljesen kifejeződött a szovjet-kínai tárgyalásokról szóló dokumentumokban. Ezek a tárgyalások újabb határköveit a két nagy ország között lévő barátság erősödésének.

Az államok új, szocialista kapcsolatainak nagyvágó megnyilvánulásai azok az egyezmények, amelyek szerint a Szovjetunió és a Kínai Népköztársaság rendelkezése bocsátja Port-Arthur hadtengerészeti támaszpontot, s átadja a Kínai Népköztársaságnak a vegyes társaságok szovjet részét. Nem kevésbé ékesszóló megnyilvánulásai ezeknek a kapcsolatoknak a tudományos és műszaki együttműködéséről, valamint az új vasútvonalak építéséről szóló egyezmények, azaz az egyezményekkel együtt, amely szerint a Szovjetunió kormánya hosszulejáratu hitelt folyósít a Kínai Népköztársaság kormányának. Az új, szocialista kapcsolatok nagyszerű kifejezője továbbá az a tény is, hogy a szovjet nép nagy gabonatermelő állami gazdaság megszervezéséhez szükséges műszaki felszerelést és berendezést ajándékozott a kínai népeknek.

A szovjet-kínai tárgyalások példájából az egész világ látja, mily szoros, valóban testvéri és megbontathatlan baráti kötelékek fűzik egymáshoz a Szovjetunió és Kína népeit, mily gyönyörű távolakat nyitnak meg az emberiség előtt azok az új típusú kapcsolatok, amelyek a demokratikus tábor országai között kialakultak. Nem véletlen, hogy a tárgyalások eredményei dühöt és zűrzavart keltettek azokban a reakciós körökben, amelyek lebecsülték a szovjet-kínai barátság erejét. E tárgyalások eredményeképpen még világosabban a világ elé tárul az Egyesült Államok kormánykörüli által vezetett agresszív imperialista erő politikájának népelélenes lényege. Maniában és Londonban, ahol nemrég az Egyesült Államok képviselői és szövetségesei találkoztak, újabb agresszív löbbök szervezéséről, fegyverkezési versenyről, ázsiai és európai háborús tüzfészkek megteremtéséről volt szó. De Pekingben, ahol a Szovjetunió és Kína képviselői találkoztak, a népek békéjének és barátságának megszilárdításáról, a demokratikus tábor országainak folyó békés építéséről, az egész nemzetközi problémák békés megoldásáról tárgyaltak.

(Folytatása a 4-ik oldalon)



II. PÁRTKONGRESSZUS ÉS NOVEMBER 7. KÖSZÖNTÉSÉRE

Versenyzást nyertek

Hatalmas lendülettel folyik a szocialista verseny a II. pártkongresszus és a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 37. évfordulója tiszteletére a „G. Dimitrov” üzem vagonosztályán.

Itt dolgozik Greil József élmunkás és brigádjának tagjai, akik a kettős ünnep fogadására a versenyt kezdeményezték. Már a verseny első hetében, tehát október 9-ig, szép eredmények mutatkoztak. Tizenöt, különböző munkafolyamatot végző brigád csatlakozott a szocialista versenyhez és valamennyi teljes odaadással dolgozik. Az első versenyhétben Mutnyánszki Imre brigádja bizonyult a legjobbnak.

Rajta, elvtársak — biztatta brigádja tagjait Mutnyánszki elvtárs —, ezután sem szabad elmaradnunk.

Es valóban, a verseny második felében, ugyancsak a Mutnyánszki-

— A faliújság — az alapszervezetek értékes segítése (2. oldal).
— Ertekezlet a mezőgazdasági gépgyártás megújításának kérdésében (2. oldal).
— A szemléltetés fontossága a történelemoktatásnál (2. oldal).
— Anyagok az RMP II. kongresszusára — A módosított szervezeti szabályzat vitája (3. oldal).

— Az alapszervezet — a párt talpára (3. oldal).
— A szovjet javaslat vitája az ENSZ politikai bizottságában (4. oldal).
— Az Indonéz Kommunista Párt főtitkára: leplezi az imperialisták politikai celszövését (4. oldal).
— A szovjet-kínai barátság hatalmas ereje (4. oldal).

— A választási győzelem — az NDK szilárdágának biztosítása (4. oldal).
— Az iráni kőolaj külföldi kézben (4. oldal).
— Az amerikaellenes tevékenységet vizsgáló bizottság fokozza működését (4. oldal).
— Mendés-France és Adenauer tárgyalásai a nyugati sajtó tükrében (4. oldal).

Új áruház nyílik Aradon

November 1-én nyílik meg a Cisan utca sarkán a II. pártkongresszus és a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 37. évfordulója tiszteletére a termelőszövetkezetek tartományi uniójának 2. számú központi áruház. Az áruház három osztállyal fog működni: ruhakonfekció-, kötöttáru- és cipő-osztály.

A ruhakonfekció-osztályon a kész női és férfiruhákat fogják majd árulni. A kötöttáru-osztályon a dolgozók különböző bécikket, pulóvereket, szkapolokat, stb. vásárolhatnak. A cipőosztályon pedig gyermekek és felnőttek részére felpipókat, magas-szárú cipőket, szandálokat kaphatnak majd a vásárlók.

Az áruház kirakatait, redőnyeit, pulitjait és a helyiség festését az „Autouniversal”, a „Május 1” és a „Decorativa” szövetkezetek dolgozói végzik.

Jelentős anyagmegtakarítás

A „Libertatea” cipőgyár szabászati osztályának dolgozói teljesítik kötelezettségvállalásaikat a II. pártkongresszus és a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 37. évfordulója tiszteletére. Különösen a anyagmegtakarítás terén érték el jó eredményeket a gyár szabászati osztályán. Katkó János, a barna bizonbőr szabásánál 210,95 négyzetdeciméter hirt takarított meg. Roman Constantin anyagmegtakarítása 205,07 négyzetdeciméter volt, Faragó György pedig 294,67 négyzetdeciméter anyagot takarított meg. A félérváson szabásánál Lisa Iustin 14,90 és Serb Nistor 15,82 méter anyagmegtakarítást ért el.

A „Libertatea” cipőgyár dolgozói még fokozottabb anyagmegtakarítással, a minőség megőrzésével és a termelés fokozásával kívánják fogadni a közeledő két nagy ünnepnapot.

Felkészülnek a téli időszakra

A hegylajai villamosvasút dolgozói is méltóképpen akarják köszönteni pártunk II. kongresszusát és a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 37. évfordulóját.

Október elsejétől 16-ig terjedő időszakban a motorok és vagonok javítását a 15 százalékos tervteljesítéssel, valamint 5 százalékos áram- és olaj-megtakarítást érték el. A téli időszakba való felkészüléséddig már 90 százalékos tervteljesítést megtörtént. Ezeken kívül a hegylajai villamosvasút dolgozói még javítási munkákat is végeztek a neudorfi GTÁ és a szabad-hegyi kollektív gazdaság részére. Mindkét ünnep tiszteletére folytatott szocialista versenyben jó munkájukkal kiáltottak Csepár Béla, Iorica Constantin és még számosan, akik valamennyien vállalták, hogy a közeljövőben még jobb eredményeket érnek el.

A Román—Szovjet Barátság Hónapja

Előadás a szovjet technika fejlődéséről

A Román—Szovjet Barátsági Hónap alkalmával érdekes előadás hangzott el a szovjet technika hatalmas arányú fejlődéséről. Az előadást négy részre osztották és az első témakörrel, amely arra vonatkozott, hogy a Szovjetunióban milyen hatalmas mértékben fejlődött a technika, Simoncici Alexandru elvtárs, a „I. Ranghe”-gyár mérnöke beszélt. Az előadás második része azzal a témakörrel foglalkozott, hogy mennyire más elgondolás foglalkoztatja az imperialista államokat az atomenergia felhasználásával kapcsolatban, mint a Szovjetuniót, amely korunk beláthatatlan értékű felfedezését békés célokra, az emberiség jólété érdekében kívánja felhasználni. Ezt a részt Schön István, a magyar vegyes liceum igazgatója ismertette. A harmadik előadó Vismek Károly, az állatorvosi főiskola tanára volt, aki hangsúlyozta: a Szovjetunió a világ első állama, amely az atomenergiát békés célokra használja fel. A befejező részt Piscooreanu Emil, az ügyvédi kamara igazgatója ismertette. Témakör a következő volt: A Szovjetunió javaslatai a tömegpusztító fegyverek tiltásáról.

Az üzséri és érdekes előadást nagyszámu érdeklődő hallgatta végig.

A szovjet muzsika napja

A Román—Szovjet Barátsági Hónap alkalmával a „Cartea Rusa” helyiségében csütörtökön este a szovjet klasszikus zene napjának kapcsán zenei audiciót rendeztek.

Dr. Speranția Dorin elvtárs bevezető előadásában a régi orosz zenéről, Csajkovszkijról beszélt, majd a szovjet zene jelentőségét méltatta s végül pedig az orosz zenének a modern román zeneművészeire tett hatásáról szólt.

Műsorra kerültek: Sostakovicsi Poema Patriei című zenemű, Csajkovszkij: zongora és zenekari 1. számú koncertje a Moszkvai Szimfonikus Zenekar tolmácsolásában. Utána hazai román zeneművészeink néhány új alkotását hallottuk. Iov Paul Constantinescu Sportnyitányát, amelyet a rádiózenekar adott elő Alexandru Cucu vezényletével, majd Marian Negrea: „Izbuca” című művét, szintén a rádiózenekar előadásában.

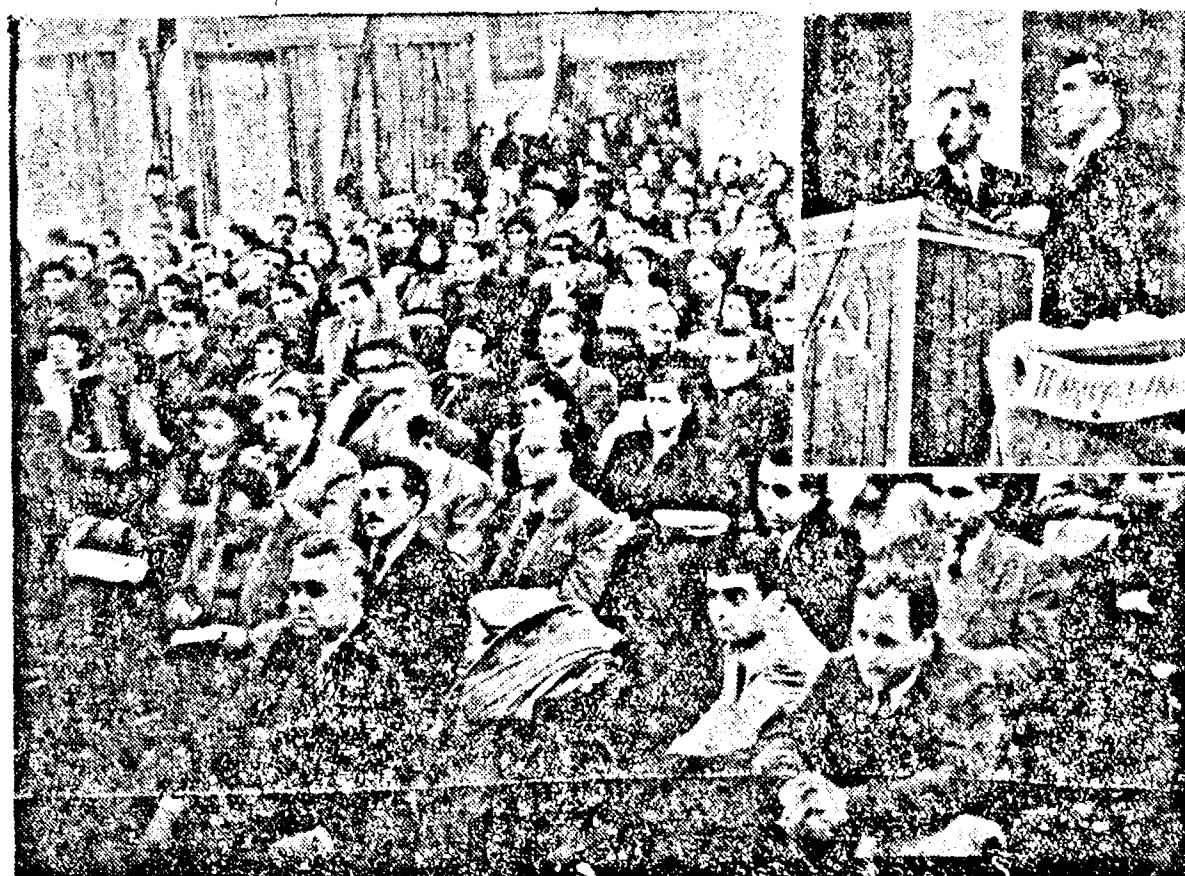
Ez a rendezvény is lehetőséget nyújtott arra, hogy dolgozó népiünk megismerje a szovjet klasszikus zeneművészet legkiválóbb alkotásait, amely a szovjet valóságot hangokban, dallamokban tolmácsolta felénk.

Előadás a békeharcról

A Román—Szovjet Barátság Hónapján csütörtök este nagyszámu érdeklődő előtt előadást rendeztek a barátsági hónap keretében. Az előadás címe: „A Szovjetunió hozzájárulása a béke megerősítéséhez”. Három témakörre bontották fel az előadást, amelyet három elvtárs ismertetett. Az első témakörrel, amelynek a címe a következő volt: „Szovjet—amerikai tárgyalások az atomkérdésről”, Mihaescu Nicu Iuliu elvtárs, egyetemi tanár beszélt és többek között ismertette a szovjet—amerikai tárgyalásokról a sajtóban megjelent dokumentumokat. A második témakör előadója Berehain Gheorghe, az állattenyésztési főiskola asszisztense volt, aki a következő címmel foglalta össze mondanivalóját: „Az új háborús veszély kiküszöbölésének reális útja”. Rámutatott arra, hogy a Szovjetunió új javaslata a fegyverkezés csökkentéséről és az atom-, hidrogén és más tömegpusztító fegyverek betiltásáról, óriási érdeklődést keltett az egész világon. A harmadik előadó: Popa Ioan elvtárs, a „Flacara Rosie” szerkesztőségi munkaközösségének tagja volt. Popa elvtárs a következő témakörrel beszélt: „A béke megőrzésének és megerősítésének útja”. Ismertette, hogy milyen hatalmas jelentőségű a szovjet—kínai egyezmény, amelyet a közelmúlt napokban kötöttek meg Pekingben. Rámutatott arra, hogy a szovjet—kínai barátság megerősítése a nemzetközi biztonság és béke megerősítésének szolgálatában áll.

A nagy érdeklődéssel kísért előadás után művészi műsor következett.

F. L. Kovaljov elvtárs a könnyűipari dolgozók körében



A „Teba”-gyár kulturális gyűlése az aradi könnyűipari üzemek dolgozóit, valamint temesvári vendégeit F. L. Kovaljov elvtárs látogatása alkalmával megtartott értekezleten, amelynek keretében Kovaljov elvtárs válaszolt a dolgozók által feltett kérdésekre.

*) Megjelent a „Tartós békéért, népi demokráciáért” 42. (310). számában.

